

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Motorrad	S W M	2 5 0 SV (1 Platz)	CH 67 15 07

Hersteller des Rahmens S.W.M. (Speedy Working Motors) s.r.l. 20030 Palazzolo Milanese (I)  
 Hersteller des Motors FICHTEL & SACHS AG, Schweinfurt (D)  
 Erkennungsmerkmal "250 SV" auf Hersteller-Plakette, "CH.E.SV" vor Rahmen-Nummer

Herstellerplakette vorne, rechts auf Lenkkopfrohr  
 Rahmen-Nr. eingeschlagen vorne, links auf Lenkkopfrohr  
 Motorkennzeichen "250L/7A" rechts, oben auf Motorblock (Plakette)  
 Typenschein-Nummer  
 Hauptimporteur DAYTONA SHOP, Samuel Wuillemin, 1026 Echandens  
 Gültig ab Rahmennummer - ab Motornummer -  
 Geprüftes Fahrzeug CH.E.SV 0001 Unveränderliche Zeichen im Typencode 250 SV / CH.E.SV

Bauart des Fahrzeuges				Motor			
Bauart	-			Marke	SACHS	Typ	250L/7A
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	2	Bauart	Monoblock	Takte	2
Lenkung	Lenkstange			Treibstoff	B/Gemisch	Lage	Mitte
Kupplung	-			Kühlung	Luft	Anzahl Zylinder	1
Getriebe	mechanisch			Bohrung	71,5	Hub	61,0
Anzahl Gänge	7	Ø Antriebsrad	-	Hubraum	245	Steuer-PS	1,25
Kraftübertragung	-			Leistungs-PS	26 DIN	bei U/min	6200
Verbindung Kettenrad	-			Motordrehzahl	-	bei 30 km/h	-
Tretvorrichtung	-			Vergasermarke	-	Hauptdüse	-
Weg pro Pedalumdrehung	-	Pedalamlänge	-	Lärm	81 dB/A	bei U/min	4650 (3/4)
Vorderradbremse	mechanisch, IB			Schalldämpfer	1 Topf CPA MI 12230/76 \$)		
Hinterradbremse	mechanisch, IB			Ansaugdämpfer	-		
Lenkerverstellung	-	Sattelverstellung	-	Abgasprüfung	-		
Sitzkissenlänge	450	Sitzkissenart	konisch	Entstörung	BAV, Anhang 8 Ziffer 3+4, Art: B		

Ausüstung §)				Gewichte			
Geschwindigkeitsmesser	km/h			vorn	hinten	total	
Rückspiegel	1 plan > 50 cm <sup>2</sup>			Leergewicht	50	65	115
Diebstahlsicherung	Lenkersperre			Nutzlast	5	65	70
Tankinhalt	-			Gesamtgewicht	55	130	185
Anzahl Plätze	1	v	-	Fabrikgarantie	280		
Masse				Reifengröße	3,00 - 21	4,50 - 18	
Länge	2180	Ueberhang	v 350	Ply / bar	- / 2,25	- / 2,25	
Breite / Lenkerbreite	480 / 910	h	390	Tragkraft	180	320	
Höhe	1140	Achsabstand	1440	für V max	130	130	
				Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller			98,5 km/h
				Höchstgeschwindigkeit gemessen			- km/h

**Ausrüstung**

Fernlicht ZKW CH 1 2621 02  
 Abblendlicht ZKW CH 1 2621 02  
 Standlicht ZKW CH 1 2621 02  
 Schlusslicht R-S1 (E)  
 Bremslicht R-S1 (E)  
 Richtungsblinker v - h -  
 Pedalrückstrahler - Rückstrahler h I (E)  
 Kontroll-Nr. Beleuchtung kombiniert mit Schlusslicht  
 Warnvorrichtungen APRILIA CH 5 2101 01 oder andere gemäss  
 Homologationsblätter geprüfte Modelle  
 Lichtmaschinen-Leistung -  
 Abstellstütze zentrale Abstellstütze  
 Seitenwagenbetrieb -

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges Motorrad  
 Marke und Typ S W M 250 SV  
 Typenscheinnummer CH 67 15 07  
 Plätze total 1 vom  
 Leergewicht 115 Treibstoff B/Gemisch  
 Nutzlast - Steuer-PS 1.25  
 Gesamtgewicht 280 Hubraum 245

**Bemerkungen, Änderungen, Aufagen und Eintrag im Fahrzeugausweis****§) Ausrüstung, vom Importeur montiert:**

- 2 Gummieriemen über Zylinder und Zylinderkopf (Breite v 55, h 40 mm)
- Rückspiegel
- Geschwindigkeitsmesser
- Kotschutzlappen hinten
- Batterie

Ort und Datum der Prüfung

Lausanne, 24.11.1976

Eldg. Fahrzeug-Typenprüfung